



GEMEINSCHAFT DER GEMEINDEN  
SELIGE HELENA STOLLENWERK SIMMERATH

# *Osterpfarrbrief*

**April 2018**

---

PFARRER MICHAEL STOFFELS, PFARRAMT STRAUCH, MONSCHAUER STR. 3, TEL. 02473-2357

---

Liebe Schwestern und Brüder!

In meiner Kindheit war das kirchliche Leben noch fest verankert in jedem Haus und bei jeder Familie. Wenn es zur heiligen Messe läutete, machten sich aus jedem Haus Gläubige auf den Weg zur Kirche. So entstand durch das Glockengeläute eine gewisse Lebendigkeit im Ort. Wenn jemand fehlte, war er krank oder vielleicht verreist? Andere Gründe gab es nicht für das Fernbleiben, dass jemand Probleme mit der Kirche oder gar mit dem Glauben gehabt hätte, gab es praktisch nicht. Doch war das damals wirklich eine ‚heile Welt‘? Ich erinnere mich, dass ich des Öfteren mit einer Frau aus unserer Nachbarschaft den Weg zur Kirche teilte. Wir sprachen unterwegs über die Dinge, die uns beschäftigten. Eines Tages sagte die Frau zu mir: „Ob das alles richtig ist, dass wir immer zur Kirche gehen? Aber es nimmt ja keiner Schaden davon und außerdem, es ist ja noch niemand zurückgekommen, der uns sagen könnte, wie es dort ist!“ Diese Aussage hat mich schockiert, denn ich dachte, wir gehen aus Überzeugung und einem inneren Bedürfnis zur Kirche. Enttäuscht musste ich feststellen, wie die ‚heile Welt‘ zu bröckeln begann. Wir feiern Ostern, das Hochfest der Auferstehung unseres Herrn

Jesus Christus. Er, der am Kreuz für das Heil der Welt und zur Vergebung der Sünden gestorben ist, ist glorreich vom Tode auferstanden. Er hat den Tod und alles Böse endgültig besiegt. Christus ist aus dem Tod ins Leben zurückgekommen. Seit Ostern kann man nicht mehr sagen: Es ist noch nie jemand aus dem Tod ins Leben zurückgekommen, denn das würde bedeuten, dass man die Auferstehung bezweifelt oder leugnet. Ohne die Auferstehung ist aber unser christlicher Glaube wert- und sinnlos. Der Apostel Paulus schreibt im ersten Korintherbrief:

„Ich erinnere euch, Brüder und Schwestern, an das Evangelium, das ich euch verkündet habe. Ihr habt es angenommen; es ist der Grund, auf dem ihr steht. Durch dieses Evangelium werdet ihr gerettet werden, wenn ihr festhaltet an dem Wort, das ich euch verkündet habe, es sei denn, ihr hättet den Glauben unüberlegt angenommen. Denn vor allem habe ich euch überliefert, was auch ich empfangen habe: Christus ist für unsere Sünden gestorben, gemäß der Schrift, und ist begraben worden. Er ist am dritten Tag auferweckt worden, gemäß der Schrift, und erschien

dem Kephas, dann den Zwölf. Danach erschien er mehr

als fünfhundert Brüdern zugleich; die meisten von ihnen sind noch am Leben, einige sind entschlafen. Danach erschien er dem Jakobus, dann allen Aposteln. Zuletzt erschien er auch mir...

Wenn aber verkündet wird, dass Christus von den Toten auferweckt worden ist, wie können dann einige von euch sagen: Eine Auferstehung der Toten gibt es nicht? Wenn es keine Auferstehung der Toten gibt, ist auch Christus nicht auferweckt worden. Ist aber Christus nicht auferweckt worden, dann ist unsere Verkündigung leer, leer auch euer Glaube. Wir werden dann auch als falsche Zeugen Gottes entlarvt, weil wir im Widerspruch zu Gott das Zeugnis abgelegt haben: Er hat Christus auferweckt. Er hat ihn eben nicht auferweckt, wenn Tote nicht auferweckt werden. Denn wenn Tote nicht auferweckt werden, ist auch Christus nicht auferweckt worden. Wenn aber Christus nicht auferweckt worden

ist, dann ist euer Glaube nutzlos und ihr seid immer noch in euren

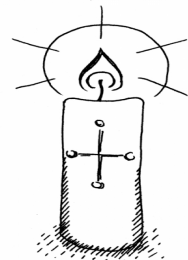
Sünden; und auch die in Christus Entschlafenen sind dann verloren. Wenn wir allein für dieses Leben unsere Hoffnung auf Christus gesetzt haben, sind wir erbärmlicher dran als alle anderen Menschen. Nun aber ist Christus von den Toten auferweckt worden als der Erste der Entschlafenen.“, (1Kor 15,1-20).

Ostern macht unseren Glauben sinnvoll, unser Leben bekommt Hoffnung und Zuversicht und wir gehen auf ein Ziel zu, das uns ewige Geborgenheit in Gottes Liebe verheißt.

So wünsche ich allen einen hoffnungsfrohen Osterglauben. Der Auferstandene gebe Ihnen alle Kraft und Zuversicht zum Leben und alle Freude des Glaubens.

Allen Gottes Segen und frohe Ostern!

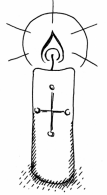
*Ihr Pastor Linnael Stoffer*



# Gottesdienstordnung vom 01. bis 30. April 2018

## Karsamstag, den 31.03.2018 – Tag der Grabesruhe Christi

- 15.00-16.00 Uhr Strauch Beichtgelegenheit  
17.00 Uhr Rurberg Feier der Osternacht  
19.00 Uhr Steckenborn Feier der Osternacht, anschl.  
Beisammensein am Osterfeuer  
20.00 Uhr Lammersdorf Feier der Osternacht mit dem  
Kirchenchor, anschl. Beisammensein im  
Pfarrheim  
20.00 Uhr Kesternich Feier der Osternacht  
20.00 Uhr Eicherscheid Feier der Osternacht, anschl. Beisammensein  
am Osterfeuer  
21.00 Uhr Simmerath Feier der Osternacht, anschl. Beisammensein  
im Pfarrheim  
*- Kollekte für die Kirche -*



## Ostern - Hochfest der Auferstehung unseres Herrn Jesus Christus

### Ostersonntag, den 01.04.2018 - Hochfest

- 06.00 Uhr Strauch Feier der Osternacht mit Tauffeier für Lilli Marie Frings  
und mit der Schola des Kirchenchores und der Flötengruppe des Trommler- und  
Pfeiferkorps, anschl. Beisammensein am Osterfeuer  
08.00 Uhr Rollesbroich Osterhochamt, anschl. Osterfrühstück im Pfarrheim für  
die Fam. Erwin Breuer und leb. u. verst. Angeh.  
09.30 Uhr Dedenborn Osterhochamt Jgd. für Regina und Hermann-Josef Jansen-Hopp/  
für Ehel. Maria und Rudolf Löhner und Geschwister Karl und Regina Schröder/ für Thekla und August  
Goldhausen/ für Gertrud Pleus, geb. Bongard// sowie all deren leb. u. verst. Angeh. / zu Ehren der  
Muttergottes in bes. Meinung  
10.00 Uhr Einruhr Osterhochamt Sechswochenamt für Anneliese Hüggen/ für Ehel.  
Leo und Pauline Cremer, geb. Wollgarten, und Bruder Bernhard Wollgarten und Kinder/ für Ehel.  
Lidwina und Karl Mersch/ für Karl-Heinz Hüggen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh  
10.30 Uhr Hammer Wortgottesfeier  
11.15 Uhr Simmerath Osterhochamt für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath/  
Jgd. für Horst Patschkowski/ für Emil u. Koleta Haas // sowie all deren leb. u. verst. Angeh.  
16.00 Uhr Simmerath Hl. Messe in der Seniorenresidenz  
17.30 Uhr Rurberg Vorabendmesse Jgd. für Waltraud Wilcisk und Sohn Sascha/ für  
Ehel. Ludwig und Adelheid Cremer// sowie all deren leb. u. verst. Angeh  
18.00 Uhr Kesternich Vorabendmesse mit dem Kirchenchor Jgd. für Josef Frohn/  
für Adolf Krings/ für die Fam. Küpper-Niessen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.  
*- Turmkollekte für den Kirchenchor -*

**18.45 Uhr Steckenborn Vorabendmesse** für die Fam. Lennartz und Stollenwerk/ für Ehel. Clemens und Erna Wirtz/ für Gretchen Mersch (seitens der Nachbarschaft)/ für Ehel. August u. Anna Henn u. Erich Henn/ für Ehel. Josef u. Christine May u. Kinder Toni, Ernst u. Marianne/ für Günter Lennartz, Eltern und Schwiegereltern// sowie all deren leb. u. verst. Angeh

*- Kollekte für die Kirche -*

**Ostermontag, den 02.04.2018 - Osteroktav**

**08.45 Uhr Eicherscheid HI. Messe**

**09.00 Uhr Rollesbroich HI. Messe** für die Fam. Hans-Christian Mohren und leb. u. verst. Angeh.

**10.00 Uhr Strauch HI. Messe mit dem Kirchenchor**

für Ehel. Martin und Erna Breuer, Kinder Maria, Ludwig und Martin/ für Ehel. Alois und Helene Breuer/ für Ehel. Ignaz und Justina Löhner/ für Jakob Breuer/ für Ehel. Kurt und Elsbeth Breuer und Ehel. Karl und Josefine Rönnig/ für Ewald Daniels und Eltern/ für Ehel. Werner Virnich u. Agnes, geb. Strauch/ für Marga Niehsen, geb. Johnen, und Ehel. Anna und Johann Niehsen und Alfons und Mathilde Johnen und Kinder// sowie all deren leb. u. verst. Angeh

**10.00 Uhr Einruhr HI. Messe**

**10.30 Uhr Lammersdorf HI. Messe** 1. Jgd. für Hermann Josef Hilgers und für Odilia Hilgers/ Jgd. für Günter Heeren/ Jgd. für den gefallenen Engelbert Breuer/ Stm. für Hedwig Schiffer/ für Willi Küppers/ für Otti Gattinger/ für Walter Heeren, Eltern August und Josefa Heeren/ für Anton und Rosa Breuer und Kinder/ für Otfried, Gertrud und Alois Graf, Greta, Willi und Hermy Gillessen/ für Barbara Menegazzi und die Fam. Menegazzi, Hermanns und Kall/ für Andreas Stollenwerk/ für Otto und Elli Maaßen/ für Josef Wernke/ für Josef Breuer/ für Josef, Gertrud und Maria Genter und die Fam. Genter/ für Hans Dieter Braun/ für Josef Läufer/ für Maria und Richard Braun// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11.15 Uhr Simmerath HI. Messe mit dem Kirchenchor mit Goldkommunion** für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath/ für die Goldjubilare/ für Ehel. Gottfried u. Anna Jansen/ für die Fam. Schmidt-Braun // sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11.15 Uhr Dedenborn HI. Messe** für Ehel. Bernhard u. Maria Jansen und leb. u. verst. Angeh.

**Dienstag, 03. April Dienstag der Osteroktav**

**08.30 Uhr Simmerath HI. Messe** Jgd. für Josef Stollenwerk/ für Richard u. Justina Keischgens/ für Josef u. Juliane Stollenwerk, Karl u. Anneliese Ripkens u. Ulrike Breuer// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

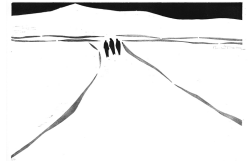
**18.00 Uhr Dedenborn HI. Messe** für Ehel. Bruno u. Maria Bongard u. Sohn Franz-Josef und leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Eicherscheid HI. Messe**

**Mittwoch, 04. April Mittwoch der Osteroktav**

**08.30 Uhr Kesternich HI. Messe** Jgd. für Karl Lutterbach/ Jgd. für Ottmar Matzner, Sohn Ottmar u. Inge Gall/ für Ehel. Josef u. Katharina Gerardy u. Thekla Braun u. Tochter Elisabeth// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**09.15 Uhr Simmerath HI. Messe, anschl. Osterfrühstück der Senioren**



**Donnerstag, 05. April      Donnerstag der Osteroktav**

**08.30 Uhr Rollesbroich**    **Hi. Messe um Priester- und Ordensberufungen**

**18.00 Uhr Woffelsbach**    **Hi. Messe um Priester- und Ordensberufungen** für die Fam. Lennartz/ für Franz und Änni Schröder/ für Fam. Wilhelm Lutterbach, Kinder Kunigunde und Paul-Josef/ für Ehel. Arnold Gottfried und Kinder/ für Karl-Heinz Jost und Fam. Jost und Schmalenströer// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.45 Uhr Paustenbach**    **Gebet für geistliche Berufe**

**19.00 Uhr Paustenbach**    **Hi. Messe um Priester- und Ordensberufungen** für Elisabeth Wilden/ für Karl-Heinz Wilden/ für Hildegard u. Erich Ganser // sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Freitag, 06. April      Freitag der Osteroktav - Herz-Jesu-Freitag**

**08.00 Uhr Strauch**        **Hi. Messe mit sakramentalem Segen** Jgd. für Richard Breuer/ für Irmgard Jansen, Sohn Bert und Fam. Jansen, Becker und Schmitz/ für Herman-Josef und Christoph Schmitz/ für die Mitglieder des Lebendigen Rosenkranzes/ für Ehel. Peter und Elisabeth Clahsen und Kinder/ für Ehel. Maria und Paul Horst Johnen/ für Ehel. Margarethe und August Breuer/ für Ehel. Rudolf und Hedwig Breuer, Kinder Hedwig und Stefan/ für Hubert Breuer, Eltern und Schwiegereltern und die Fam. Breuer, Stollenwerk und Call// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**16.00 Uhr Simmerath**    **Hi. Messe in der Seniorenresidenz**

**19.00 Uhr Steckenborn**    **Gebetskreis (Rosenkranz)**

**Samstag, 07. April      Samstag der Osteroktav**

**14.00 Uhr Strauch**        **Tauffeier für Miguel Thelen und Mia Piontek**

**17.30 Uhr Einruhr**        **Vorabendmesse** Stm. für Geschw. Franz Theodor und Maria Cécila Förster/ für Willi Hüpgen/ für Erich Cremer// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.45 Uhr Rollesbroich**    **Vorabendmesse** für Elfriede Titz und Mutter Maria/ für Ludwig Völl/ für Ehel. Klara u. Otto Breuer/ für Peter u. Amanda Nießen und für Willi u. Luise Nießen/ für Adele Nießen, geb. Schmidt/ für Johann u. Katharina Treutwein, Kathi u. Alois Rossmeisl// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Sonntag, 08. April      Sonntag der Göttlichen Barmherzigkeit  
(Weißer Sonntag)**

**08.45 Uhr Eicherscheid**    **Hi. Messe** Sechswochenamt für Käthe Scheidt/ Jgd. für Erich Offermann (zum Belgenbach)/ Jgd. für Agatha Wollgarten/ Stm. für Eduard Kaulard/ für Maria Küpper und Ulrich Nießen/ für Ehel. Karl und Hilde Schütt und Maria Küpper// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**10.00 Uhr Steckenborn**    **Hi. Messe (vorher Rosenkranz)** Sechswochenamt für Margarethe Mersch/ Jgd. für Gereon Stollenwerk/ Jgd. für Alice und Josef Butz und Sohn Bernhard/ Jgd. für Anna Gerards, geb. Hürtgen, und für Ulrich Gerards, Erich Koll und Hermann Koll/ für Hermann-Josef Koll, Bruder Willi und Eltern/ für Leonie und Ewald Antwerpen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11.15 Uhr Simmerath**    **Hi. Messe** für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath/ Sechswochenamt für Christel Carls/ für Ehel. Robert u. Irma Müller// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Kesternich** **Hi. Messe** Jgd. für Maria Schröder, geb. Küpper/ Jgd. für Gertrud Krüttgen/ für Barbara Hagelstein, geb. Küpper (s.d. Leb. Rosenkranzes)// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Montag, 09. April** **Hochfest der Verkündigung des Herrn**

**08.30 Uhr Lammersdorf** **Hi. Messe** Jgd. für Maria Hürtgen u. Heribert Gittel/ für Hans Dieter Braun, Josef Läufer, Maria u. Richard Braun u. d. Fam. Braun-Läufer/ für Lambert, Katharina u. Wolfgang Wilden/ für Josef u. Maria Schmitz/ für Erich Lorbach// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Huppenbroich** **Hi. Messe** für Otto Lauscher u. Maria, geb. Kell u. Gisela Knoblich, geb. Lauscher/ für Clemens u. Maria Hermanns u. Kinder/ für Richard Gillessen/ für die Fam. Wald, Zimmer u. Schröder/ für Karl u. Alwine Henn/ für Albert u. Liesel Braun und Ulrike Breuer/ für Hermann u. Mathilde Kessel, Kinder und Schwiegersöhne/ für die Fam. Hermanns, Faymonville und Huppertz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.15 Uhr Strauch** **Lobpreis- und Gebetskreis**

**19.00 Uhr Steckenborn** **Hi. Messe** Sechswochenamt für Ottwin Lennarz/ Jgd. für Josef Winter, Eltern und Schwiegereltern und Schwester Maria/ Jgd. für Josefine und Karl Gerardy und für Christel Thoma/ Jgd. für Agathe Butz und für Günther Rau und Fam./ für Armin Conrads/ für Reiner Wollgarten/ für Rita Claus und Schwiegereltern/ für Martin Tüpper/ für Gerta Bongard/ für Ehel. Josefine und Arnold Schellenbach und Peter Schmitz/ für Konrad Stollenwerk und Gretchen Mersch// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Dienstag, 10. April** **Dienstag der 2. Osterwoche**

**08.30 Uhr Simmerath** **Hi. Messe** Stm. für Helmut u. Irene Loof/ für Alois Haas/ für Gertrud u. Ernst Haas u. Alfons u. Klara Breuer/ für Alois u. Maria Meyer u. Kinder/ für Jean u. Helmut Kirch/ für Edmund u. Inge Schmitz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Dedenborn** **Hi. Messe** Jgd. für Karl Heinz Jäger und für Veronika Jäger und Sohn Andreas/ Jgd. für Dieter Bongard/ Jgd. für Anna Offermann und für Alois Offermann/ für Lorenz Kaulard// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Eicherscheid** **Hi. Messe** Jgd. für Gisela Jansen/ Stm. für Heinrich und Elisabeth Förster und Pauline Jansen/ für Theo Jansen // sowie all deren leb. u. verst. Angeh./ in bes. Meinung

**Mittwoch, 11. April** **Mittwoch der 2. Osterwoche**

**08.15 Uhr Lammersdorf** **Wortgottesfeier für das 1. und 2. Schuljahr**

**08.30 Uhr Kesternich** **Hi. Messe** Jgd. für Otto u. Franziska Henn u. Mathias Henn/ für Peter Bongard u. Maria, geb. Hütten// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Donnerstag, 12. April** **Donnerstag der 2. Osterwoche**

**08.30 Uhr Rollesbroich** **Hi. Messe** für Julius u. Gertrud Hermanns und leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Woffelsbach** **Hi. Messe** Jgd. für Auguste Vetter, geb. Lohmar und leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Paustenbach** **Hi. Messe** für die Fam. Wilden u. Titz/ für die Fam. Rombach u. Prinz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Freitag, 13. April** **Freitag der 2. Osterwoche**

**08.00 Uhr Strauch** **Hi. Messe**

**18.00 Uhr Erkersruhr** **Hi. Messe** für Franz und Anna Cremer/ für Hermann Breuer// sowie all deren leb. u. verst. Angeh./ zu Ehren der Muttergottes in bes. Meinung

**19.00 Uhr Hammer** **Hi. Messe** Jgd. für Hans-Willi Lauscher/ für Ehel. Josef und Josefine Duykers // sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Samstag, 14. April** **Samstag der 2. Osterwoche**

**11.00 Uhr Lammersdorf** **Tauffeier**

**14.00 Uhr Steckenborn** **Tauffeier**

**15.00 Uhr Simmerath** **Tauffeier**

**17.30 Uhr Rurberg** **Vorabendmesse** Sechswochenamt für Helmut Dederichs/ Jgd. für Hans-Georg Kenter/ Jgd. für Erich Hilger/ Jgd. für Ferdi Wollgarten/ für Ewald und Katharina Braun/ für Fam. Wilhelm Harth/ für Thekla Frings, geb. Karbig, und Ernst Frings/ für Bernhard Karbig, Ulrich und Anna Karbig/ für Monika Hilger/ für Paul-Hermann Dederichs// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.45 Uhr Lammersdorf** **Vorabendmesse** Jgd. für Alfred u. Albert Läufer/ Jgd. für Nelly Roßkamp u. für die Fam. Roßkamp u. Graff/ Jgd. für Elvira Hendruschk u. für d. Fam. Heck-Hendruschk, Claßen-Graff/ Stm. für d. Geschw. Johann u. Therese Giesen/ für Willi Schröder/ für Angela Poschen u. Maria Poschen/ für Wolfgang Weißleder u. Heinz Hintzen/ für Josef Läufer/ für Anneliese u. Erich Genter/ für Josef u. Luise Johnen/ für Dietholf Bischoni/ für Johann u. Martha Bischoni/ für Laurenz u. Anna Cosler/ für Johann u. Justina Voell/ für Theo u. Irmgard Mohnen und Sohn Winfried/ für die Mitglieder der Ehrenabteilung der Feuerwehr// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Sonntag, 15. April** **3. Sonntag der Osterzeit**

**08.45 Uhr Dedenborn** **Hi. Messe** Jgd. für Gertrud Pleus, geb. Kirch/ für Ehel. Konrad Jansen und Kinder/ für Alois Thomas/ für Wilhelm Bongard/ für Gertrud Pleus, geb. Bongard/ für Käthe Klein// sowie all deren leb. u. verst. Angeh./ zu Ehren der Muttergottes in bes. Dank

**10.00 Uhr Steckenborn** **Feierliche Hi. Messe zur Erstkommunion**

**10.00 Uhr Strauch** **Hi. Messe (vorher Rosenkranz)** Jgd. für Lidwina Hoven und Ehemann Severin und für die Geschwister Braun/ Stm. für Christel Brommont/ für Heinz Breuer und Sohn Bernd/ für die Fam. Schumacher-Holzkamp-Esser-Dolfen/ für die Ehel. Wilhelm Braun und Katharina, geb. Stollenwerk/ für Jakob Breuer/ für die Fam. Hutmacher und Scheen/ für Alfons und Maria Müller/ für Hubert Frings// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11.15 Uhr Simmerath** **Hi. Messe** für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath/ für Karl Wilden/ für Christian, Gertrud u. Maria Wüller u. Ulrike Breuer/ für die Fam. Alfons Peters/ für die Fam. Hommes-Kell und die Fam. Haas-Kessel/ für Maria Breuer, Gertrud u. Ernst Haas/ für Ehel. Jakob und Maria Mertens// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**14.00 Uhr Simmerath** **Tauffeier für Mia Sophie Wanders**

**15.00 Uhr Lammersdorf** **Tauffeier für Clara Michels**

**17.00 Uhr Steckenborn** **Dankandacht der Erstkommunionkinder**

**18.00 Uhr Kesternich** **Hi. Messe** Stm. für Ehel. Friedrich Kleine u. Mechtild, geb. Henn/ Jgd. für Thea Jansen, geb. Offermann/ Jgd. für Josef Henn u. Else, geb. Kau/ für Maria Groß, geb. Vossel (s.d. Leb. Rosenkranzes)// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.



**Montag, 16. April Montag der 3. Osterwoche**

**08.30 Uhr Lammersdorf HI. Messe** für Willy u. Sophie Schmitz/ für Martha u. Norbert Läufer/ für d. Fam. Schmidt-Wald/ für Ehel. August u. Maria Haas// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**10.00 Uhr Steckenborn Dankmesse der *Erstkommunionkinder***

**18.00 Uhr Huppenbroich HI. Messe** für Maria, Josef, Ria u. Willi Schröder/ für Karl Nießen/ für Rudolf Schröder/ für Rudi Nießen, Eltern und Brüder// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- keine Abendmesse in Steckenborn -*

**Dienstag, 17. April Dienstag der 3. Osterwoche**

**08.30 Uhr Simmerath HI. Messe** für Karl Braun u. Sohn Stephan und leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Dedenborn HI. Messe** Stm. für Ehel. Peter Josef und Karoline Bongard und Kinder/ für Richard Hürtgen/ für Theo und Katharina Berners// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Eicherscheid HI. Messe** Sechswochenamt für Franz Schröder/ Jgd. für Resi Förster geb. Röhrlich/ Stm. für Regina und Margarethe Kaulard/ für Philomena und Patrick Hermanns/ für Lothar Hermanns// sowie all deren leb. u. verst. Angeh./ zu Ehren der Muttergottes in bes. Meinung

**Mittwoch, 18. April Mittwoch der 3. Osterwoche**

**08.30 Uhr Kesternich HI. Messe** Stm. für Hilger Falter u. Gertrud, geb. Haas und leb. u. verst. Angeh.

**Donnerstag, 19. April Donnerstag der 3. Osterwoche**

**08.30 Uhr Rollesbroich HI. Messe**

**18.00 Uhr Woffelsbach HI. Messe** für Fam. Lutterbach-Harth und leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Paustenbach HI. Messe** für Peter Wilden/ für Ernst u. Paula Chittka, Eltern u. Geschwister/ für die Fam. Küpper-Wilden/ für Ehel. Josef u. Luzia Förster, geb. Braun// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Freitag, 20. April Freitag der 3. Osterwoche**

**08.00 Uhr Strauch HI. Messe** für Anna Breuer, Eltern und Geschwister/ für Ehel. Paul und Maria Offermann// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**16.00 Uhr Simmerath HI. Messe in der Seniorenresidenz**

**Samstag, 21. April Samstag der 3. Osterwoche**

**17.30 Uhr Einruhr Vorabendmesse** Stm. für Ehel. Theodor Hüpgen und Katharina, geb. Groß und Kinder/ für Fam. Johann Jenniches/ für Ehel. Katharina und Ewald Breuer und Kinder/ für die Jahrgänge 1935-1939 der ehemaligen Volksschule Einruhr und ihrem Lehrer Dr. Peter Hilden/ für Ehel. Hubert und Helene Hüpgen und Sohn Karl-Heinz/ für Erwin Wiesen und Leo Becker/ für Erich Cremer// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.45 Uhr Rollesbroich Vorabendmesse** für Agnes Pontzen/ für Willi Gußen/ für Kornelia Rüttgers// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für das Päpstliche Werk für geistliche Berufe -*

**Sonntag, 22. April**      **4. Sonntag der Osterzeit**

**08.45 Uhr Eicherscheid HI. Messe** Jgd. für Gertrud Küpper, geb. Pier und für Ernst Küpper/ für Ehel. Theo und Trude Heiler/ für Leo und Antoinette Linzenich/ für Josef und Gertrud Nießen, Kinder und Enkel/ für Käthe Scheidt (seitens der Landfrauen)/ für Richard Kaulard/ für Hermann Schröder// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**10.00 Uhr Steckenborn HI. Messe (vorher Rosenkranz)** Jgd. für Heinz Fischer und für Heribert und Ewald Polis/ Jgd. für Mathilde Löhner, geb. Paustenbach/ Jgd. für Schwester Ewaldis/ für Geschw. Maria und Bernadette Stollenwerk/ für Hugo Lennartz und Tochter Margret/ für Margaretha und Martin Stollenwerk/ für Hedwig Paustenbach/ für Monika Poschen/ für Gerta und Josef Jansen/ für Philipp Freichels und Enkel Henrik// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11.15 Uhr Simmerath HI. Messe** für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath/ Jgd. für Hedwig Frings, geb. Leister/ für die Fam. Stoffels u. Bongard anl. der Goldhochzeit für Egon u. Marlene Stoffels/ für Maria u. Viktor Schnitzler/ für Ehel. Hubert u. Anneliese Voß u. Kinder// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**14.00 Uhr Lammersdorf Tauffeier für Mika Braun**

**15.00 Uhr Rollesbroich Tauffeier Emil Henn**

**18.00 Uhr Kesternich HI. Messe** 1. Jgd. für Bruno Stollenwerk/ Jgd. für Albert Küpper/ Jgd. für Johanna Franken u. für Eduard Franken/ Jgd. für Alfred Jansen/ Jgd. für Maria Niessen u. die Fam. Niessen-Küpper/ / Stm. für Karl Heup/ Stm. für Anna Heup, geb. Brüll/ für Paul u. Maria Küpper und für Barbara Hagelstein/ für Herbert Siebertz (s.d. Leb. Rosenkranzes)/ für Josef Reinartz u. Gertrud, geb. Schröder// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für das Päpstliche Werk für geistliche Berufe -*

**Montag, 23. April**      **Montag der 4. Osterwoche**

**08.30 Uhr Lammersdorf HI. Messe** für Ehel. Alois u. Anna Schmitz/ für Ehel. Josef u. Pauline Strauch, Kinder u. Schwiegersohn/ für Herbert Kreuz u. Ingrid Stollenwerk/ für Otfried, Gertrud u. Alois Graf, Greta, Willi u. Hemy Gillessen/ für Barbara Menegazzi u. d. Fam. Menegazzi, Hermanns u. Kall// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Huppenbroich HI. Messe** für Arthur Niessen (Kuhl) / für Otto Lauscher u. Maria, geb. Kell u. Gilsela Knoblich, geb. Lauscher/ für Martina Wollgarten/ für Karl-Heinz Kell u. die Fam. Nießen-Kell // sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Steckenborn HI. Messe** Jgd. für Josef Paustenbach/ Jgd. für Willi Koll/ für die Fam. Lennartz und Stollenwerk/ für Willi Strauch und die Fam. Strauch und Scheen/ für Ehel. Karl und Agnes Stiel und Kinder Arno und Margarethe und Schwiegertochter Marlene/ für Josef Hoven/ für Rudolf Huppertz/ für Werner Jung/ für Sebastian Jung, Christoph Lennartz, Ehel. Anna und Paul Jung, Ehel. Sofia und Hermann Lauscher/ für Margarethe Mersch// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Dienstag, 24. April**      **Dienstag der 4. Osterwoche**

**08.30 Uhr Simmerath HI. Messe**

**18.00 Uhr Dedenborn HI. Messe** für Hermann-Josef Jäger/ für Jakob und Maria Wimmer/ für Ewald und Irmgard Becker/ für Rainer Schmitz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Eicherscheid HI. Messe** Jgd. für Hildegard Röhrlich/ für Ehel. Georg und Klara Offermann/ für Ehel. Georg und Maria Brüll/ für Käthe Stollenwerk/ für August Carl// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Mittwoch, 25. April**      **Hi. Markus, Evangelist - Fest**

**08.30 Uhr Kesternich**      **Hi. Messe** für Michael Schmidt/ für Albert Küpper// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Donnerstag, 26. April**      **Donnerstag der 4. Osterwoche**

**08.30 Uhr Rollesbroich**      **Hi. Messe** Stm. für Maria Harperscheidt, Eltern u. Geschwister und leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Woffelsbach**      **Hi. Messe** Jgd. für Monika Harth, geb. Theißen/ Jgd. für Hans-Peter Förster/ für Josef und Justina Hilger/ für Hubert und Elisabeth Jansen/ für Heinz Paustenbach und die Mitglieder der SG Linde// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19.00 Uhr Paustenbach**      **Hi. Messe** für die Fam. Schlepütz-Wolgarten und leb. u. verst. Angeh.

**Freitag, 27. April**      **Freitag der 4. Osterwoche**

**08.00 Uhr Strauch**      **Hi. Messe** Jgd. für Gertrud und Josef Breidenich/ Jgd. für Manfred und Laurenz Clahsen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.00 Uhr Erkensruhr**      **Hi. Messe**

**19.00 Uhr Hammer**      **Hi. Messe**

**Samstag, 28. April**      **Samstag der 4. Osterwoche**

**14.00 Uhr Lammersdorf**      **Brautamt für Julia Maaßen und Marc Förster**

**16.00 Uhr Strauch**      **Kleinkindergottesdienst**

**17.30 Uhr Rurberg**      **Hi. Messe** Jgd. für Berta Hürtgen und für Karl Ohms und Katharina Lauscher/ Jgd. für Sofia und Hermann Hilger/ für Ehel. Marianne und Ewald Lutterbach/ für Ehel. Hubert Lauscher und Erna, geb. Gerards/ für Erwin Cremer// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18.45 Uhr Lammersdorf**      **Hi. Messe** für Wilma Graff, Ewald u. Mathilde Gerards, Klemens u. Maria Graff u. Otto Braun/ für Anna u. Johann Matheis// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für Arbeitslosenmaßnahmen -*

**Sonntag, 29. April**      **5. Sonntag der Osterzeit – Hi. Katharina v. Siena,  
Mitpatronin Europas - Fest**

**08.45 Uhr Dedenborn**      **Hi. Messe** Jgd. für Elisabeth Bongard, geb. Wintgen/ Jgd. für Laurenz Rader// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**10.00 Uhr Strauch**      **Hi. Messe (vorher Rosenkranz)** Sechswochenamt für Günter Strauch/ 1. Jgd. für Emma Uhlein, geb. Lutterbach/ für Ehel. Felix und Gertrud Braun, geb. Offermann// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11.15 Uhr Simmerath**      **Hi. Messe** für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath

**18.00 Uhr Kesternich**      **Hi. Messe** Stm. für Hilger Siebertz u. Sofia, geb. Niehsen u. Sohn Stephan/ Jgd. für Hilda Baues, geb. Stollenwerk// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für Arbeitslosenmaßnahmen*

**Montag, 30. April      Montag der 5. Osterwoche**

**08.30 Uhr Lammersdorf Hl. Messe** für Josef Jansen, Eltern u. Schwiegereltern// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Keine Hl. Messe in Huppenbroich und Steckenborn -*

**Hl. Messen im Krankenhaus Simmerath:**

donnerstags bis dienstags jeweils 08.00 Uhr, mittwochs 19.00 Uhr  
Ostersonntag und Ostermontag: 08.00 Uhr heilige Messe

**Pastor Michael Stoffels ist wie folgt erreichbar:**

in Strauch, Monschauer Str. 3 (Pfarrhaus)

Tel. 02473/2357    Fax 02473/ 937750

E-Mail: [Pfarramt-Strauch@t-online.de](mailto:Pfarramt-Strauch@t-online.de)

**Gemeindereferent Sven Riehn ist wie folgt erreichbar:**

Tel. 02473/938792

E-Mail: [sven.riehn@bistum-aachen.de](mailto:sven.riehn@bistum-aachen.de)

**Bibelabend mit Gemeindereferent Sven Riehn:** Der nächste Bibelabend mit Gemeindereferent Sven Riehn findet am **09. April 2018** um 19.00 Uhr im Pfarrheim Simmerath statt.

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Simmerath, Hauptstraße 49,**

(Tel. 02473/1257)

E-Mail: [pfarramt-simmerath@t-online.de](mailto:pfarramt-simmerath@t-online.de)

montags bis freitags      vormittags von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr und

montags bis donnerstags nachmittags von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Unsere Gemeinschaft der Gemeinden hat eine eigene Website. Hier können Sie den Pfarrbrief einsehen, die Gottesdienstordnung und aktuelle Ereignisse in der GdG.

Wir sind online unter: [www.katholisch-in-simmerath.de](http://www.katholisch-in-simmerath.de)

**Messbestellungen** für den nächsten Pfarrbrief werden bis spätestens zum 10. des laufenden Monats erbeten und können im Pfarrbüro oder an gewohnter Stelle abgegeben werden.

## **Vorbereitung zum Empfang Erstkommunion**

Proben der Erstkommunionkinder, anschließend Beichtgelegenheit	
in Steckenborn	Montag, 09.04. und Donnerstag, 12.04. jeweils um 16.15 Uhr
in Lammersdorf	Donnerstag, 03.05. und Samstag, 05.05. jeweils um 16.15 Uhr
in Eicherscheid	Montag, 07.05. um 16.15 Uhr
in Simmerath	Dienstag, 08.05. und Freitag, 11.05. jeweils um 16.15 Uhr
in Kesternich	Mittwoch, 16.05. und Freitag, 18.05. jeweils um 16.15 Uhr



## **Krankenkommunion im April 2018**

Donnerstag,	05.04.	ab 15.00 Uhr	in Simmerath
Montag,	09.04.	ab 11.00 Uhr	in Witzerath, Woffelsbach, Rurberg, Kesternich und Einruhr
Dienstag,	10.04.	ab 10.00 Uhr	in Eicherscheid, Hammer und Dedenborn
Mittwoch,	11.04.	ab 10.00 Uhr	in Strauch und Steckenborn
nach	Vereinbarung		in Lammersdorf
nach	Vereinbarung		in Rollesbroich

## **Kleinkindergottesdienst in Strauch am 28. April 2018:**

Der nächste Kleinkindergottesdienst findet statt am Samstag, den 28. April 2018, um 16.00 Uhr in der Pfarrkirche in Strauch. Alle Familien mit kleineren Kindern sind hierzu herzlich eingeladen.

## **Wallfahrt der Gemeinschaft der Gemeinden**

### **Selige Helena Stollenwerk Simmerath nach Neviges am Mittwoch, dem 23. Mai 2018**

- 6.30 Uhr Strauch, Haltestelle Kirche Kesternicher Straße
- 6.35 Uhr Kesternich, Kirche
- 6.40 Uhr Simmerath, Kirchplatz
- 6.50 Uhr Rollesbroich, Haltestelle Kreisstraße
- 6.55 Uhr Lammersdorf, Kirche



**Fahrpreis: 15,00 Euro**

**Anmeldung bei:** Resi Braun, Lindenstraße 13, 52152 Simmerath, Tel.: 02473-68112

## **Wallfahrt nach Moresnet und Banneux:**

Die diesjährige Wallfahrt nach Moresnet und Banneux der GdG Simmerath findet statt am Donnerstag, den 21. Juni 2018. Nähere Informationen zum Ablauf und die Abfahrtszeiten der Busse erfolgen im nächsten Pfarrbrief.

## **„Stifte machen Mädchen stark“**

Das Deutsche Komitee e.V. des Weltgebetstages hat die Aktion „Stifte machen Mädchen stark“ ins Leben gerufen. Durch das Recycling von alten Stiften unterstützt der Weltgebetstag ein Team aus Lehrerinnen und Psychologinnen, das 200 syrische Mädchen in einem Flüchtlingscamp im Libanon Schulunterricht ermöglicht.

Sammelkisten hierfür finden Sie in den Kirchen Simmerath, Strauch, Rollesbroich und Steckenborn. Die Aktion läuft bis Ende 2018.

## **Fronleichnam 2018**



Wie bereits im Januar angekündigt, wird unser Bischof, Dr. Helmut Dieser, mit unserer Gemeinschaft der Gemeinden das Fronleichnamsfest am 31. Mai 2018 in einer gemeinsamen Feier begehen. Die Feier findet im Rahmen der Schiffsprozessionen auf dem Rursee und dem Pontifikalamt am Antoniusshof in Rurberg statt.

07.15 Uhr Einruhr

07.30 Uhr Einruhr

**07.45 Uhr Woffelsbach**

08.30 Uhr Rurberg

Auszug der Prozession

Abfahrt des Schiffes nach Rurberg

Abfahrt des Schiffes nach Rurberg

Pontifikalamt am Antoniusshof

anschl. (Schiffs-) Prozessionen

(Weitere Informationen im nächsten Pfarrbrief)



Da es sich 2018 um eine gemeinsame Feier aller elf Gemeinden handelt, findet in den einzelnen Gemeinden **im Jahr 2018** keine weitere Fronleichnamfeier statt.

## **P f a r r n a c h r i c h t e n**

### **Eicherscheid und Hammer**

**Die Kollekte des Weltgebetstages** am 01. März 2018 erbrachte das Ergebnis von 208,20 €. Herzlichen Dank an alle, die dazu beigetragen haben!

### **Gebetsgang der Landfrauen zur Belgenbacher Kapelle**

Am Dienstag, den 1. Mai treffen sich die Landfrauen um 16.30 Uhr an der Kirche Eicherscheid zum Gebetsgang zur Belgenbacher Kapelle. Nach der Messfeier dort um 17.00 Uhr und der Rückkehr nach Eicherscheid ist noch ein geselliges Zusammensein im Pfarrheim vorgesehen.

## **Ausflug der Pfarren Eicherscheid und Hammer nach Köln**

Unser Ausflug der Pfarre führt uns in diesem Jahr, am Donnerstag den 24. Mai 2018, nach Köln zum Schokoladenmuseum. Dort haben wir eine Führung über die Kulturgeschichte des Kakaos und der Schokolade (ca. 1 Std.) Danach fahren wir mit der „Bimmelbahn“ durch die obere Altstadt zum Dom. Gemeinsam gehen wir zum Brauhaus Sion (ca. 10 Min.) wo wir Mittagessen (es kann nach Karte bestellt werden, die Unkosten für Essen und Getränke trägt jeder selbst). Anschließend verbleiben noch ca. 3 Std. Zeit zur freien Verfügung, z.B. für: Dombesichtigung, Shoppen, Kaffeetrinken usw.

**Abfahrt ist um 8.30 Uhr ab Pfarrheim Eicherscheid.**

**Rückfahrt ist um 17.00 Uhr ab Breslauer Platz (hinter dem Hauptbahnhof)**

Der Kostenpreis beträgt pro Person 20,00 € (für Busfahrt, Bimmelbahn und Führung im Schokoladenmuseum)

**Anmelden können Sie sich bis zum 12.05.2018 bei:**

Erika Schmitz, Tel.-Nr.6773, (schmitz-erika@web.de) oder bei

Doris Rüttgers, Tel.-Nr.7865 (dorotheruettgers@web.de)

## **Kesternich:**

**Termine für die Pfarrheimanmietung**

bitte bei Georg Gerards, ☎ 4466 oder Ulrich Offermann, ☎ 4113, festlegen.

**Termine**

1. Sonntag im Monat

1. Mittwoch im Monat

Wechsel des Leb. Rosenkranzes

ab 15.00 Uhr Senioren-Spielenachmittag

## **Lammersdorf:**

**Frühstück für Senioren**

Die Caritasfrauen bieten am **Montag, den 09. April ab 9.00 Uhr** wieder ein Frühstück für Senioren an. Anmeldungen bei Greti Kremer, Tel.: 931 9048

## **Rollsbroich**

**Altkleidersammlung am 14. April 2018:**

Am Samstag, den 14. April wird wieder in der Zeit von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr eine Altkleidersammlung zugunsten der Eifeler Christen durchgeführt. Die Kleider können in der Zeit im Pfarrheim Rollsbroich, Dürener Str. 52, abgegeben werden.

**Pfarrheimanmietung**

Termine für die Pfarrheimanmietung bitte bei Angelika Lentzen, Tel. 3110, festlegen.

## **Rurberg/Woffelsbach**

**Bücherei**

Unsere Bücherei ist mittwochs von 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet. Die Ausleihe von Spielen und Büchern ist kostenlos.

## **Simmerath/Huppenbroich/Paustenbach**

### **GOLDKOMMUNION in Simmerath OSTERMONTAG, den 02. April 2018**

Breidenich Sigrid, geb. Breuer	Körner Monika, geb. Offermann
Claßen Astrid	Krämer Klaudia
Claßen Tamara	Krott Doris, geb. Nießen
Dreßen Reinhold	Küpper Georg
Emondts Luzia, geb. Faymonville	Mattheis Ursula, geb. Rader
Etschenberg Heribert	Nießen-Gossen Veronika, geb. Nießen
Fischer Monika, geb. Laschet	Offermann Kurt
Gabbert Veronika, geb. Kessel	Pahlke Beate, geb. Maus
Gerelenk Hubert	Rauw Ursula, geb. Schmitz
Haas Klaus-Dieter	Ringens Veronika, geb. Etschenberg
Haas Stefan	Rolke Brigitte, geb. Henn
Hammerschmidt Werner	Schmerse Erika, geb. Henn
Hoch Martina, geb. Pelzer	Sonntag Dietmar
Hommes Michael	Stoffel Monika, geb. Braun
Houck Agnes	Van den Boom Ulrike, geb. Faust
Keßel Stefan	

**Verstorben sind:** Braun Hildegard, Braun Petra, Hommes Gottfried und Schütt Willi

Wir bitten um Verständnis, dass wir trotz intensiver Bemühungen nicht alle Jubilare die 1968 in Simmerath, bzw. Huppenbroich zur Kommunion gegangen sind, ausfindig machen konnten.

Goldjubilare, die in einer anderen Pfarre zur Erstkommunion gegangen sind und hier mitfeiern möchten, sind ebenfalls herzlich eingeladen.

Den feierlichen Gottesdienst in unserer Pfarrkirche halten wir am Ostermontag, dem 02. April 2018, um 11.15 Uhr.

Anschließend findet ein gemeinsames Mittagessen im Hotel zur Post statt.

### **Osterfrühstück für Senioren am Mittwoch, den 04. April 2018**

Beginn: 09.15 Uhr mit einer heiligen Messe in der Pfarrkirche, anschl. Osterfrühstück im Pfarrheim.

Anmeldung: bis 27.03.2018 bei Fr. Drosson-Derks Tel. 909241, Fr. Ripkens Tel. 8414 oder in die in der Kirche ausliegende Liste eintragen.

Kostenbeitrag: 5,00 €

### **Fahrt zu „Superfly“ Air Sports Aachen in Kohlscheid**

Der Pfarreirat der GdG Simmerath, lädt ein zu einer Fahrt, zum „Superfly“ Air Sports Aachen in Kohlscheid, am Freitag, den 13.04.2018.

Mit einer Fläche von fast 4.000 m<sup>2</sup> ist das Superfly einer der größten Trampolinparks in Europa. Die über 2.600m<sup>2</sup> große, zusammenhängende Sprunglandschaft setzt Maßstäbe in Attraktivität, Vielfalt, Style und Design. Weitere Infos unter [www.superfly.de](http://www.superfly.de)

Abfahrt ist um 15.00 Uhr an der Kirche in Simmerath. Der Open Jump beläuft sich auf 90 Minuten zuzüglich einer Einweisungszeit von ca. 30 Minuten. Rückkehr erfolgt somit um ca. 19.00 Uhr wieder an der Kirche in Simmerath.

Der Kostenbeitrag beträgt 12,- €. Zum Springen werden Antirutsch-Socken benötigt. Diese können selber mitgebracht werden oder vor Ort für 2,50 € gekauft werden. Kinder unter 9 Jahren dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen springen.

**Anmeldungen sind noch möglich unter: [manuela-kell@t-online.de](mailto:manuela-kell@t-online.de)**



## Zusammenkunft der Älteren Mitbürger

Mittwoch, den 18.04.2018, um 14.30 Uhr im Schützenraum des Pfarrheimes.

## Am 29. April 2018 findet die 8. Huppenbroicher Pferdesegnung statt.

Ab 13.00 Uhr versammeln sich die Pferde mit ihren Haltern auf dem Gelände des Huppenbroicher Sportplatzes. Um 14.00 Uhr beginnt dann die Prozession auf den Weg über die Eifelhöhen. Teilnehmen können Pferde aller Rassen – ganz gleich ob in Gespannen, beritten oder geführt. Gegen 15.00 Uhr wird Pfarrer Stoffels dann die Segnung vollziehen. Dabei werden auch Haustiere von Kindern und Hunde in den Segen einbezogen.

Zuschauer sind herzlich eingeladen, das Schauspiel mitzuerleben. Für das leibliche Wohl ist mit Würstchen und Kuchen sowie Getränken zu familiengerechten Preisen reichlich gesorgt.

## Steckenborn:

### Handarbeitstreff

Die Termine für den Handarbeitstreff im April sind Dienstag, 03.04.2018, und Dienstag, 17.04.2018 jeweils um 16.00 Uhr im Pfarrheim. In den Sommermonaten soll der Handarbeitstreff nicht stattfinden. Herzliche Einladung an alle Handarbeitsinteressierten. Infos zum Treffen bei Edith Braun, Tel. 2153

## **Aus unserer Gemeinschaft der Gemeinden:**

### Das Sakrament der Taufe empfangen:

in Simmerath	Eva Schneeweiß Melia Kroll
in Kesternich	Toni Stollenwerk
in Steckenborn	Jana Schmidem Maximillian Paul Braun
in Einruhr	Niklas Härtel



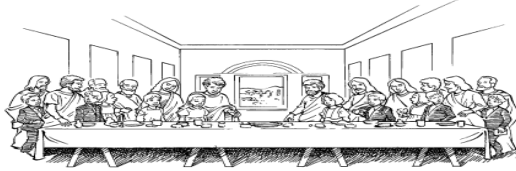
**Herzlich Willkommen in der Gemeinschaft der Christen!**

### Es verstarben:

in Eicherscheid	Franz Schröder	im Alter von 85 Jahren
in Erkensruhr	Maria Kau, geb. Berners	im Alter von 75 Jahren
in Lammersdorf	Marcel Rombach	im Alter von 29 Jahren
	Maria Stollenwerk, geb. Wollgarten	im Alter von 95 Jahren
in Rurberg	Helmut Dederichs	im Alter von 68 Jahren
in Simmerath	Johanna Paulus	im Alter von 87 Jahren
	Christel Carls	im Alter von 86 Jahren
	Elisabeth Barth, geb. Schmitz	im Alter von 80 Jahren
	Heinrich Schmitz	im Alter von 86 Jahren
in Steckenborn	Otwin Lennarz	im Alter von 80 Jahren

**Herr, gib ihnen die ewige Ruhe!**

# Unsere Erstkommunionkinder 2018 der GdG Simmerath



## Sonntag, 15. April in Steckenborn:

<b>Anna Bogedain</b>	Auf der Höhe 13	<b>Hanna Breuer</b>	Langgasse 22 a	<b>Alexander</b>
<b>Förster</b>	Bornstr. 21	<b>Levi Kern</b>	Felderstr. 2	
<b>Marla Läufer</b>	Auf der Höhe 54	<b>Maren Lutterbach</b>	Felderstr. 31	
<b>Tim Stollenwerk</b>	In Steckenborn 60a			

## aus Strauch:

**Phil Clahsen** Monschauerstr. 58  
**Luca Funken** Sonnenstr. 5 b

## aus Rollesbroich:

**Chiara Nießen** Steinrötschstr. 12a

## aus Rurberg:

<b>Leonie Günzel</b>	An der Eiche 22	<b>Maike Harth</b>	In den Birken 6
<b>Finn Rollesbroich</b>	Bollard 18a		

## aus Woffelsbach:

**Cremer Johannes** Seestr. 13b

## Sonntag, 06. Mai in Lammersdorf

<b>Hendrik Burggraf</b>	Im Mittelvenn 75	<b>Lars Tim Euen</b>	Clara-Viebig-Str. 18
<b>Mika Grütering</b>	Jägerhausstr. 36	<b>Lars Hilt</b>	Hofstr. 32
<b>Cara Jacobs</b>	Kirchstr. 47a	<b>Sophie Kirst</b>	Lambertusstr. 8
<b>Kilian Koll</b>	Im Pohl 15	<b>Benedikt Kuck</b>	Waldsiedlung 55
<b>Sofie Lennartz</b>	Kirchstr. 40	<b>Hannes Pietsch</b>	Auf der Ley 19
<b>Alonja Rhie</b>	Sonntagstr. 1	<b>Ben Sybertz</b>	Im Pohl 26
<b>Bastian Wilden</b>	Auf der Ley 12		

## aus Rollesbroich:

<b>Cameron Nolting</b>	Steinrötschstr. 25	<b>Louis Beuel</b>	Lönsstr. 17
<b>Emma Vogel</b>	Herrberigstr. 7b	<b>Felix Kurth</b>	Lönsstr. 19

## aus Paustenbach

## aus Bickerath

**Colin Ormanns** Bickerather Str. 5  
**Ormanns** Bickerather Str. 5  
**Max-Luca Ormanns** Bickerather Str. 5

## aus Huppenbroich

**Nelly Ix** Kapellenstr.58 **Jill**

## aus Simmerath

**Fabian Wilden** Fuggerstr. 29

### Donnerstag, 10. Mai in Eicherscheid:

Silas Arnolds In den Gassen 13  
Kiana Förster Bachstr. 8  
Laura Jansen Kirchweg 18  
Lukas Kreutzer Brommersbach 1  
Annika Stollenwerk Bachstraße 17

Luca Bosch Perez Kirchweg 26  
Moritz Hoch Brommersbach 25  
Nele Koenigs Auf Dohnschet 19  
Marie Lennartz Fingert 6  
Marie Wiegand Auf dem Knipp 1

### aus Huppenbroich:

Joelina Egyptien Kuhl 42  
Emily Förster Triftstr. 9

Luca Fischer Kapellenstr. 27  
Tobias Theissen Weiherstr. 1a

### Sonntag, 13. Mai in Simmerath:

Noah Bongard Heidbüchelstr. 5  
Matthias Els Simrodstr. 16  
Theo Hienen Heidbüchelstr. 7a  
Joris Junker Heidbüchelstr. 11a  
Nils Lohbusch Heidbüchelstr. 16a  
Lena Macherey Heidbüchelstr. 18  
Laura Schnitzler Hauptstr. 73  
Lara Spangenberg Bickerather Str. 47  
Mats Thelen In der Mahr 33  
Ruben Wald Kammerbruchstr. 25c  
Mattis von Appen Kastanienweg 16

Justin Brodner Sportplatzstr. 16  
Carolin Henn Heldter Weg 37  
Henri Jagdfeld In der Mahr 37  
Julian Karbig Bickerather Str. 2a  
Suna Lutterbach In der Mahr 8  
Henri Scherf Sr.-Maria-Alberta Str. 23  
Jennifer Schwartz Lehrer-Friesenstr. 30  
Nora Strauch Heldter Weg 10  
Sarah Thoma In der Mahr 20a  
Viktoria Wiechmann Hauptstr. 49

### aus Paustenbach:

Paul Ruhl Paustenbacher Str. 41

### Sonntag, 20. Mai in Kesternich:

Lucy Baltzer Bundesstr. 11  
Zoe M. Kargetta Ringstraße 10  
Lars Reitz Bundesstr. 85  
Dana Schröder Bundesstr. 29

Simon Henn Schulstr. 6  
Sara Peeters Bundesstr. 78a  
Pia Roder Rurberger Str. 26  
Sina Stollenwerk Nordstr. 3

### aus Einruhr:

Mark Cremer Rurstr. 33  
Jana Karbig Römerstr. 7

### aus Erkensruhr:

Clara Gehlen Erkensruhr 288

**In der Osterzeit tritt an die Stelle des „Engel des Herrn“:**

---

**„Freu Dich, Du Himmelskönigin“**

**Freu dich, du Himmelskönigin, Halleluja! Den du  
zu tragen würdig warst, Halleluja, er ist  
auferstanden, wie er gesagt hat, Halleluja.**

**Bitt Gott für uns, Halleluja.**

**V: Freu dich und frohlocke, Jungfrau Maria,  
Halleluja,**

**A: denn der Herr ist wahrhaft auferstanden,  
Halleluja.**

**V Lasset uns beten.- Allmächtiger Gott, durch  
die Auferstehung deines Sohnes, unseres Herrn  
Jesus Christus, hast du die Welt mit Jubel  
erfüllt. Lass uns durch seine jungfräuliche  
Mutter Maria zur unvergänglichen Osterfreude  
gelangen. Darum bitten wir durch Christus,  
unseren Herrn. Amen**

**(Gotteslob 3.7. Seite 37)**

---